



NEUIGKEITEN VON HYMO

Juli 2017



Liebe Leserinnen und Leser

Heute starten wir eine weitere Ausgabe unseres Infobriefes. In dieser Ausgabe stellen wir Ihnen ein neues Produkt vor—PalletPal. Der PalletPal ist ein Produkt unseres Stammhauses—SOUTHWORTH. Ein robuster Aufbau in Kombination mit einem einfachen Handling ergeben hervorragende Eigenschaften in der Nutzung des PalletPal. Lesen Sie auf der folgenden Seite dazu mehr.

In dieser Ausgabe

- Neues Produkt „PalletPal“
- Neue EN Norm: EN1570-2
- „kurzes“

"Nicht alles, was wahr ist, müssen wir sagen. Aber alles, was wir sagen, muss wahr sein!"

- K.M. Magyar



Inhalt dieser Ausgabe

- Neues Produkt „PalletPal“
- Neue EN Norm: EN1570-2
- „kurzes“

NEUIGKEITEN VON HYMO

Juli 2017



PalletPal 360™ Level Loader

Ergonomische Arbeitspositionen mit Hilfe von PalletPal

In Zusammenarbeit mit unserem Stammhaus SOUTHWORTH, wird der PalletPal seit dem 01.06.2017 für den deutschen Markt angeboten. Die langjährige Erfolgsgeschichte des PalletPal wird nun in Deutschland und Europa fortgeschrieben. Das Produkt wurde auf Grundlage der europäischen Normen überarbeitet. Eine CE-Kennzeichnung und eine Dokumentation nach der Maschinenrichtlinie ist somit selbstverständlich. Der PalletPal kann Lasten zwischen 180 kg und 2040 kg bewegen. Zwei Antriebssysteme machen den PalletPal unabhängig und flexibel im Einsatz. Der Antrieb erfolgt a) über Federn oder b) über Pneumatik. Bei der Verwendung des Antriebssystems über Federn, lässt sich die Tragkraft über die Kombination der Federn

einstellen. Der aufgebaute Drehkranz erlaubt ein einfaches drehen der Palette, um so eine ergonomisch günstigen Arbeitsablauf zu erhalten. Durch den Einsatz des PalletPal wird das Be- und Entladen von Paletten schneller, einfacher und sicherer.

Hier einige technische Eckdaten:

- Tragkraft 180—2040 kg
- Durchmesser der Drehscheibe 1108 mm
- Nutzhub 470 mm
- Bauhöhe 241 mm
- Eigengewicht 186 kg
- Integrierte Einfahrtaschen zum Umsetzen des PalletPal



[Nutzen Sie diesen Link, um die Arbeitsweise des PalletPal kennenzulernen.](#)

Neue Norm für Hubtische: die EN1570-2

Neben der Hubtischnorm EN1570-1 (Sicherheitsanforderungen an Hubtische / Teil 1: Hubtische die bis zu zwei feste Haltestellen anfahren) ist nun die EN1570-2 ab März 2017 gültig. Der Teil 2 der EN1570 beschreibt die Sicherheitsanforderungen an Hubtische, die zum Heben von Gütern verwendet werden, die mehr als zwei Haltestellen eines Gebäudes anfahren und deren Hubgeschwindigkeit 0,15 m/s nicht überschreitet. Die neue Norm wurde vom CEN am 27.08.2016 angenommen. Der Anwendungsbereich der EN1570-2 gilt für Hubtische, die:

- zwei oder mehr ortsfeste Haltestellen eines Gebäudes oder Bauwerkes anfahren
- Haltestellen durchfahren
- ausschließlich zum Heben und Senken von Gütern zu verwenden sind (kein Personentransport)
- einen Personenzugang nur während des Be-/Entladens zulassen
- eine Hubgeschwindigkeit von nicht mehr als 0,15 m/s aufweisen
- und fest eingebaut sind.

Neue EN Norm: EN1570-2 *

* erhältlich beim BEUTH Verlag



NEUIGKEITEN VON HYMO

Juli 2017

„kurzes“

Håkan Nilsson ist neuer Geschäftsführer der MARCO GROUP AB und den angegliederten Tochtergesellschaften. Wir sagen herzlich Willkommen!

Unsere Schwesterfirma in China hat den Award „Star of Entrepreneurship“ der Provinz Zhenjiang erhalten.

Frau Gassarino konnte zum **01.07.2017** das **25** jähriges Firmenjubiläum feiern.

Die Werksferien enden am **04.08.2017**.

Informieren Sie sich auf unserer Homepage

Weitere Informationen erhalten sie auf unserer Homepage www.hymo-hubtisch.de. Wir sind bestrebt, den Informationsgehalt auf unserer Homepage auf einem aktuellen Stand zu halten.



So erreichen Sie uns

Falls Sie weitere Informationen zu unseren Dienstleistungen und Produkten benötigen, rufen Sie uns an:

H+M Hubtechnik GmbH
Idsteiner Straße 81
65232 Taunusstein

+49 6128 9522-0

info@hymo.de

Besuchen Sie uns im Web unter www.hymo-hubtisch.de